

Kultur- och fritidsnämnden.

Tid 10.05.2023 kl 18:00 - 21:36

Plats Hybridmöte och Centralen för bildning och välfärd

Deltagare

	Namn	Uppgift	Tilläggsuppgifter
Närvarande	Rosenberg Thomas	ordförande	jävig § 65, kl. 19.45-20.39
	Lappalainen Kalevi	vice ordförande	jävig § 60, kl. 18.39-19.08
	Hyppölä Laura	ledamot	jävig § 65, kl. 19.45-20.39
	Karlsson Håkan	ledamot	
	Rossi Reeta	M. Vuokkos ersättare	
Övriga	Siljander Petri	ledamot	
	Söderholm Li-Lo	ledamot	
	Isotalo Arja	st:s ordförande	avlägsnade sig kl. 20.38 § 65
	Hakasaari Petri	st:s representant	
	Kauppi Samuel	representant för ungdomsfullmäktige	avlägsnade sig kl. 21.04 § 67
	Leif Eriksson	chef för kultur- och fritidsväsendet	
	Kirsi Kinnunen	direktören för centralen för bildning och välfärd	
	Sofia Hovi	sekreterare	
	Hämäläinen Päivi	välfrädsplanerare	närvarande § 59-63, kl. 18.03-19.36
Frånvarande	Hinttaniemi Jonna	ledamot	
	Nurkkala Kirsi	ledamot	
	Vuokko Marjo	ledamot	

Underskrifter

	Thomas Rosenberg ordförande	Kalevi Lappalainen ordförande	Sofia Hovi sekreterare
Behandlade ärenden	56 - 73		
Justering av protokollet	Elektroniskt i Lovisa		
	Petri Siljander protokolljusterare	Li-Lo Söderholm protokolljusterare	

Protokollet till påseende

På Lovisa stads elektroniska anslagstavla

22.5. - 12.6.2023

Protokollsutdragets riktighet intygar

Lovisa

SIGNATORIES

Name	Authentication method	Date and time
THOMAS ROSENBERG	Strong, BankID FI	17.05.2023 11:30:51 UTC+03
Sofia Gisela Mikaela Hovi	Strong, BankID FI	19.05.2023 08:09:31 UTC+03
KALEVI OLAVI LAPPALAINEN	Strong, BankID FI	18.05.2023 14:28:40 UTC+03



This document package contains:

- Front page (this page)
- The original document(s)
- The electronic signatures. These are not visible in the document, but are electronically integrated



This file is sealed with a digital signature.
The seal is a guarantee for the authenticity
of the document

Re: Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan pöytäkirja 10.5.2023 – Kultur- och fritidsnämndens protokoll 10.5.2023

li-lo <li-lo@segersby.fi>

Lör 20-05-2023 00:44

Till: Sofia Hovi <sofia.hovi@loviisa.fi>; petrisiljander@hotmail.com <petrisiljander@hotmail.com>

Jag har justerat och godkänt Lovisa stads kultur- och fritidsnämnds protokoll jämte bilagor för sammanträdet den 10.5.2023.

Li-Lo Söderholm

Skaffa Outlook för Android

From: Sofia Hovi <sofia.hovi@loviisa.fi>

Sent: Friday, May 19, 2023 10:01:01 AM

To: petrisiljander@hotmail.com <petrisiljander@hotmail.com>; li-lo <li-lo@segersby.fi>

Subject: Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan pöytäkirja 10.5.2023 – Kultur- och fritidsnämndens protokoll 10.5.2023

Hei-Hej

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan kokouksen 10.5.2023 pöytäkirja on GambitDocsissa valmiina tarkastettavaksi. Pöytäkirja on myös liitteenä tässä sähköpostissa.

Pöytäkirjantarkastaja kuittaa tarkastaneensa pöytäkirjan vastaamalla saamaansa sähköpostiviestiin lauseella "Olen tarkastanut ja hyväksynyt Loviisan kaupungin kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan 10.5.2023 pöytäkirjan liitteineen".

Vastauksen tulee tulla samasta sähköpostiosoitteesta johon pöytäkirja on lähetetty.

Protokollet från kultur- och fritidsnämndens möte den 10.5.2023 finns i GambitDocs för justering. Protokollet finns också som bilaga i den här e-posten.

Protokolljusteraren kvitterar protokollet som justerat genom att svara på e-posten som protokolljusteraren fått med meningen "Jag har justerat och godkänt Lovisa stads kultur- och fritidsnämnds protokoll jämte bilagor för sammanträdet den 10.5.2023"

Svaret bör komma från samma e-postadress dit protokollet har skickats.

Sofia Hovi

toimistosihteeri/byråsekreterare

Loviisan kaupunki - Lovisa stad

Sivistys- ja hyvinvointikeskus - Centralen för bildning och välfärd

Karlskronabulevardi 8, PL 77, 07901 LOVIISA

Karlskronabulevarden 8, PB 77, 07901 LOVISA

Pöytäkirja 10.5.2023

petri siljander <petrisiljander@hotmail.com>

Fre 19-05-2023 21:52

Till: Sofia Hovi <sofia.hovi@loviisa.fi>

Olen tarkastanut ja hyväksynyt Loviisan kaupungin kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan 10.5.2023 pöytäkirjan liitteineen

Lähetetty Outlook for Android

Behandlade ärenden

§	Rubrik	Sida
§ 56	Mötets laglighet och beslutförhet	4
§ 57	Protokolljusterare	5
§ 58	Godkännande av föredragningslistan	6
§ 59	Välfärdsöversikt för Lovisa stad och Lapträsk kommun 2022	7
§ 60	Verksamhetsunderstöd till idrottsföreningar 2023	8
§ 61	Specialunderstöd till idrottsföreningar 2023	9
§ 62	Verksamhetsunderstöd till ungdomsföreningar 2023	10
§ 63	Specialunderstöd till ungdomsföreningar 2023	11
§ 64	Verksamhetsunderstöd till kulturföreningar 2023	12
§ 65	Projektbidrag till kulturverksamhet 2023	13
§ 66	Understöd till Folkhälsans simskolor 2023	15
§ 67	Idrottshallsprojektet (tidigare välfärdshallsprojektet)	16
§ 68	Expertorgan för kulturaktörer från och med 2023	21
§ 69	Uppföljningsrapport 1-4 2023	25
§ 70	Tjänsteinnehavarbeslut	26
§ 71	Anmälningssärenden	27
§ 72	Övriga ärenden	28
§ 73	Avslutande av mötet	29

Mötets laglighet och beslutförhet

KUFRI 10.05.2023 § 56

Förslag Mötet konstateras lagligt sammankallat och beslutfört.

Beslut Mötet konstaterades lagligt sammankallat och beslutfört.

Kultur- och fritidsnämnden. § 57

10.05.2023

Protokolljusterare

KUFRI 10.05.2023 § 57

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden väljer två protokolljusterare.

Beslut

Petri Siljander och Li-Lo Söderholm valdes till protokolljusterare.

Godkännande av föredragningslistan

KUFRI 10.05.2023 § 58

Förslag

Ärendelistan som utdelats med möteskallelsen godkänns som föredragningslista.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att ärendet "Välfärdsöversikt för Lovisa stad och Lappträsk kommun 2022" behandlas som ärende nummer 4 i föredragningslistan, för övrigt godkändes ärendelistan som utdelats med möteskallelsen som föredragningslista.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 59

10.05.2023

Välfärdsöversikt för Lovisa stad och Lapträsk kommun 2022

KUFRI 10.05.2023 § 59

491/12.04.00/2023

Beredning

välfärdsplanerare Päivi Hämäläinen, tfn 0440 555 483

Lagen om ordnande av social- och hälsovård (29.6.2021/612, § 6) förpliktar kommunerna att för varje befolkningsgrupp följa invånarnas hälsa och välfärd och de faktorer som inverkar på dem och de serviceåtgärder i kommunen som uppfyller kommuninvånarnas behov av välfärd. Om åtgärderna för främjande av kommuninvånarnas hälsa och välfärd ska rapporteras till fullmäktige varje år (välfärdsöversikt). Därutöver ska en mer omfattande välfärdsrapport sammanställas en gång under varje fullmäktigeperiod. Innehållet i välfärdsöversikterna är härlett ur fokusområdena i kommunernas strategier och de åtgärder som vidtagits för att främja kommuninvånarnas hälsa och välfärd. En sektorsövergripande arbetsgrupp har deltagit i utarbetandet av välfärdsöversikten.

Bilaga 7: Välfärdsöversikt för Lovisa stad och Lapträsk kommun 2022

Bilaga 8: Åtgärdsmatris för Lovisa

Bilaga 9: Åtgärdsmatris för Lapträsk

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden

- a) godkänner för sin del välfärdsöversikten för Lovisa stad och Lapträsk kommun 2022.
- b) föreslår att stadsstyrelsen och vidare stadsfullmäktige för Lovisa stads del godkänner välfärdsöversikten 2022.

Behandling

Välfärdsplanerare Päivi Hämäläinen presenterade resultaten på enkäten om välfärd.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden

- a) godkände för sin del välfärdsöversikten för Lovisa stad och Lapträsk kommun 2022.
- b) föreslår att stadsstyrelsen och vidare stadsfullmäktige för Lovisa stads del godkänner välfärdsöversikten 2022.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 60

10.05.2023

Verksamhetsunderstöd till idrottsföreningar 2023

KUFRI 10.05.2023 § 60
310/02.05.01.00/2023

Beredning

Chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138.

Kultur- och fritidsnämndens verksamhetsunderstöd till idrottsföreningar lediganslogs att sökas senast den 31.3.2023. Uppgifter om ansökningstiden har funnits på stadens hemsidor och i lokalpressen.

Inom utsatt tid ansökte 27 föreningar om verksamhetsunderstöd. Föreningarna ansökte om sammanlagt 78.500 € i verksamhetsunderstöd.

Enligt kultur- och fritidsnämndens beslut från den 8.2.2023 (§ 18) delar nämnden sammanlagt 47.000 € till idrotts- och specialidrottsverksamhet.

Beredningen följer direktiven som är fastställd av kultur- och fritidsnämnden.

Bilaga 1: Verksamhetsunderstöd till idrottsföreningar 2023.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beviljar idrottsföreningarna 38.500 € i verksamhetsunderstöd.

Behandling

Välfärdsplanerare Päivi Hämmäläinen berättade om bidragsdirektiven för idrottsföreningarnas verksamhetsstöd.

Vice ordförande Kalevi Lappalainen meddelade om jäv och lämnade mötesrummet under tiden som det här ärendet behandlades kl.18.39-19.08.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att bevilja verksamhetsunderstöd till idrottsföreningarna sammanlagt 38.500€ enligt följande:

Lovisa Tor 6.000€, FC-Loviisa 6.000€, Loviisan Jääkiekkoklubi 5.150€, Riento 700€, Koripallohokki 3.100€, Valkon Vire 1.000€, Liljendal IK 2.400€, IFStjärnan 1.400€, Isnäs Start 400€, IF Pernå Kamraterna 500€, IF Bygdegårdens Hopp 500€, Kings Way Cycling Team 400€, Lovisa Gymnastikförening 1.900€, Lovisa Tennisklubb 1.400€, Arashi Judoseura 1.800€, Taekwondo Hwang 1.800€, Loviisan keilaajat 200€, Loviisan Moottorikerho 800€, Loviisan Toiminnallinen Urheilu 800€, Loviisan seudun Koirat 400€, Lovisa Simsällskap 100€, Laivasillan Soutajat 200€, Sea Golf Rönnäs 400€, Loviisan rullaluistelijat 300€, Loviisan Reumayhdistys 250€, Loviisan nivelpiiri 200€ och Loviisan seudun eränkävijät 400€.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 61

10.05.2023

Specialunderstöd till idrottsföreningar 2023

KUFRI 10.05.2023 § 61

311/02.05.01.00/2023

Beredning

Välfärdsplanerare Päivi Härmäläinen tfn. 0440 555 483 och chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138.

Kultur- och fritidsnämndens specialunderstöd avsedda för idrottsföreningar lediganslogs att sökas senast 31.3.2023. Uppgifter om ansökningstiden har funnits på stadens hemsidor och i lokalpressen.

Inom utsatt tid ansökte sammanlagt sex föreningar om specialunderstöd.

Enligt välfärdsnämndens beslut från den 8.2.2023 (§ 18) delar nämnden sammanlagt 47.000 € till idrotts- och specialidrottsverksamhet.

Bereningen följer direktiven som är fastställda av kultur- och fritidsnämnden.

Bilaga 2: Specialunderstöd till idrottsföreningar 2023.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beviljar idrottsföreningarna sammanlagt 8.608 € i specialunderstöd.

Behandling

Välfärdsplanerare Päivi Härmäläinen berättade om bidragsdirektiven för idrottsföreningarnas specialunderstöd.

Beslut

Som teknisk korrigerig flyttades If Bygdegårdens Hopp rf från ungdomsföreningarnas specialunderstöd 2023-bilaga till bilagan specialunderstöd till idrottsföreningar 2023, för att If Bygdegårdens Hopp rf är en idrottsförening.

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att bevilja sammanlagt 8.608€ i specialunderstöd till idrottsföreningarna enligt följande:

FC Loviisa ry 1.439€, Loviisan Jääkiekkoklubi ry 1.468€, Koripallohokki ry 125€, Loviisan seudun judoseura Arashi ry 2.378€, Loviisan Toiminnallinen Urheilu ry 1.522€, Loviisan Taekwondo Hwang ry 1.674€ och If Bygdegården Hopp rf 0€.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 62

10.05.2023

Verksamhetsunderstöd till ungdomsföreningar 2023

KUFRI 10.05.2023 § 62
314/02.05.01.00/2023

Beredning	Chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138. Kultur- och fritidsnämndens verksamhetsunderstöd för ungdomsföreningar lediganslogs att sökas senast den 31.3.2023. Uppgifter om ansökningstiden har funnits på stadens hemsidor och i lokalpressen. Inom utsatt tid ansökte 18 föreningar om sammanlagt 38.601 € i verksamhetsunderstöd. Enligt kultur- och fritidsnämndens beslut från den 8.2.2023 (§ 18) delar nämnden sammanlagt 28.000 € till ungdomsverksamhet. Beredningen följer direktiven som är fastställda av kultur- och fritidsnämnden. Bilaga 3: Verksamhetsunderstöd till ungdomsföreningar.
Föredragning	Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen
Förslag	Kultur- och fritidsnämnden beviljar ungdomsföreningarna 16.000 € i verksamhetsunderstöd enligt förslaget i bilagan. Behandling Välfärdsplanerare Päivi Hämläinen berättade om bidragsdirektiven för verksamhetsunderstöd till ungdomsföreningar.
Beslut	Kultur- och fritidsnämnden beslutade att bevilja verksamhetsunderstöd till ungdomsföreningarna sammanlagt 16.000€ enligt följande: Ankkuripartio ry 1.800€, Byagillet rf 250€, Hembygdens Vänner i Nordvästra Pernå rf 800€, Hembygdens Vänner i Pernå 800€, Hommansby Fsd:s uf 800€, Isnäs uf 800€, Kreivilän-Michelspiltomin ns 100€, Liljendal uf 900€, Lovisa Scoutflickor 1.500€, Lovisa svenska boysscouts rf 1.600€, Sarfsalö uf rf 350€, Tessjö Stjärnor rf 0€, Tessjö-Marby-Kulla uf rf 800€, Uf Bildande Nöjen rf 200€, Uf Framåt i Virby rf 300€, Wiiri Nuorisoseura ry 1.200€ och Östnylands 4H rf 3.800€.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 63

10.05.2023

Specialunderstöd till ungdomsföreningar 2023

KUFRI 10.05.2023 § 63

313/02.05.01.00/2023

Beredning

Välfärdsplanerare Päivi Härmäläinen, tfn 0440 555 483 och chefen kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn 040 568 4138

Specialunderstöd avsedda för ungdomsföreningar lediganslogs att sökas senast 31.3.2023. Ungdomsföreningarna kan ansöka om understöd för utbildningsverksamhet och understöd för driftsutgifter i av förening ägt föreningshus. Inom utsatt tid ansökte sammanlagt 10 ungdomsföreningar om specialunderstöd.

Beredningen följer direktiven som är fastställda av kultur- och fritidsnämnden.

Bilaga 4: Specialunderstöd till ungdomsföreningar 2023

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beviljar ungdomsföreningarna 12.122 euro i specialunderstöd enligt förslaget i bilagan.

Behandling

Välfärdsplanerare Päivi Härmäläinen berättade om bidragskriterierna för specialunderstöd till ungdomsföreningar.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att bevilja specialunderstöd till ungdomsföreningarna sammanlagt 12.122€ enligt följande:
Hembygdens Vänner i Nordvästra Pernå rf 1.256€, Hembygdens Vänner i Pernå rf 630€, Hommansby folkskoledistrikts Ungdomsförening rf 1.771€, Isnäs Ungdomsförening 1.205€, Liljendal Ungdomsförening 3.237€, Sarfsalö Ungdomsförening rf 637€, Tessjö-Kulla-Marby uf 1.246€, Ungdomsförening Bildande Nöjen rf 1.064€ och Wiiri Nuorisoseura ry 1.075€.

Välfärdsplanerare Päivi Härmäläinen avlägsnade sig från mötet kl. 19.36 efter beslutsfattandet.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 64

10.05.2023

Verksamhetsunderstöd till kulturföreningar 2023

KUFRI 10.05.2023 § 64
307/02.05.01.00/2023

Beredning

chef för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn 040 568 4138

Kultur- och fritidsnämnden godkände vid sitt möte 8.2.2023 (§ 18) principerna för beviljande av kulturbidrag 2023. Enligt beslutet delas understöden enligt följande:

- 39.000 euro delas ut på våren som verksamhetsunderstöd till föreningarna samt som specialunderstöd
- 4.000 euro delas ut på hösten som särskilt bidrag för projekt som äger rum under slutet av pågående år och början av nästa år.

Verksamhetsunderstöd till kulturföreningar kunde sökas fram till den 31.3.2023. Uppgifter om ansökningstiden har funnits på stadens hemsidor och i lokalpressen.

Inom utsatt tid inlämnades sammanlagt 25 ansökningar om verksamhetsunderstöd. Kulturföreningarna ansökte sammanlagt om 34.440 euro i verksamhetsunderstöd.

Beredningen följer direktiven som är fastställda av kultur- och fritidsnämnden.

Bilaga 5: Verksamhetsunderstöd för kulturföreningar 2023

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beviljar kulturföreningarna 19.000 euro i verksamhetsunderstöd enligt förslaget i bilagan.

Behandling

Ordförande Thomas Rosenberg, ledamot Laura Hyppölä och Marjo Vuokkos ersättare Reeta Rossi anmälde jäv.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden var inte beslutför i det här ärendet. Ärendet behandlas på följande möte.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 65

10.05.2023

Projektbidrag till kulturverksamhet 2023KUFRI 10.05.2023 § 65
308/02.05.01.00/2023**Beredning**

chef för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn 040 568 4138

Kultur- och fritidsnämnden godkände vid sitt möte 8.2.2023 (§ 18) principerna för beviljande av kulturbidrag 2023. Enligt beslutet delas understöden enligt följande:

- 39.000 euro delas ut på våren som verksamhetsunderstöd till föreningarna samt som specialunderstöd
- 4.000 euro delas ut på hösten som särskilt bidrag för projekt som äger rum under slutet av pågående år och början av nästa år.

Kulturens projektbidrag kunde sökas fram till den 31.3.2023. Uppgifter om ansökningstiden har funnits på stadens hemsidor och i lokalpressen.

Inom utsatt tid lämnades det in 44 projektbidragsansökningar på sammanlagt 73.414 euro. (2022: 26 ansökningar, ansöktes om 45.200 euro).

Beredningen följer direktiven som är fastställda av kultur- och fritidsnämnden.

Bilaga 6: Projektunderstöd för kulturverksamhet 2023

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beviljar projektbidrag 20.000 euro enligt bilagan.

Behandling

Ordförande Thomas Rosenberg och ledamot Laura Hyppölä anmälde jäv och avlägsnade sig från mötet under tiden som ärendet behandlades och då fungerade vice ordförande Kalevi Lappalainen som ordförande för det här ärendet.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att bevilja projektbidrag för kulturverksamhet enligt följande:

Arbetsgruppen för Dansfest i Liljendal, Östra Nylands Folkdansdistrikt 400€, Bella Mariangela 0€, Rita Bergman 400€, Doat Amandine 500€, Kristina Elo 500€, Mimosa Elo 800€, Föräldraföreningen Mårran rf 0€, Grans Jonne& Jämsä Martta 200€, Hakeva ry 0€, Hembygdens vänner i Pernå rf 200€, Sari Kantele 300€, Riku Kantola 500€, Lisbeth Konttinen 300€, Lisbeth Konttinen/Lasten Loviisa 0€, Liljendal ungdomsförening rf 500€, Meri Lohenoja 1200€, Loviisa Contemporary ry 0€, Loviisan Kaupungin Hyvät Aukkaat 1000€, Loviisan kulttuuri- ja ympäristöliike ry 700€, Loviisanseudun Tanssiopiston ja Sirkuskoulun kannatusyhdistys ry 700€, Lovisakören rf 500€, Lovis Operaförening rf 0€, Lovisa Sjöfartsmuseum 800€, Lovisa Skeppsbron rf 400€, Merikalligrafia-työryhmä 800€, Jasper Meronen 300€, Elina Mieskolainen 600€, Pernajan Agricola-seura ry 700€, Pernå Folkdansare/Östnylands Brage rf 800€.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 65

10.05.2023

Pikkukaupungin Martat ry 0€, Pohjola-Norden i Lovisa rf 300€, Fabio Putrino 700€, Putrino Milla 0€, Tanssiartesaani ry 800€, Teemu Silván 300€, Stick Jaakko 0€, Loviisan taiteen tukiyhdistys 900€, Suomen Bluegrass-musiikin Yhdistys rf 800€, Niina Tervala 300€, Jakob Tjäder 300€, Ilona Valkonen 700€, Wiklund Nina och Hakkarainen Sini 1000€, Östra Nylands Ungdomsförbund rf 800€.

Stadsstyrelsens ordförande Arja isotalo avlägsnade sig från mötet kl. 20.38.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 66

10.05.2023

Understöd till Folkhälsans simskolor 2023

KUFRI 10.05.2023 § 66

490/02.05.01.00/2023

Beredning

chef för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn 040 568 4138

I Pernå och Liljendal har de lokala Folkhälsan föreningarna traditionellt ordnat simskolor och kommunerna har stött verksamheten. Lovisa har fortsatt med traditionen att understöd Folkhälsans simskolverksamhet i Pernå och Liljendal.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beviljar Folkhälsan i Liljendal ett understöd på 600 euro för simskolor vid Hopom träsk och Folkhälsan i Pernå ett understöd på 1.200 euro för simskolor i Forsby och Pernå kyrkoby.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att bevilja Folkhälsan i Liljendal ett understöd på 600 euro för simskolor vid Hopom träsk och Folkhälsan i Pernå ett understöd på 1.200 euro för simskolor i Forsby och Pernå kyrkoby.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 67

10.05.2023

Idrottshallsprojektet (tidigare välfärdshallsprojektet)

Välfärdsnämnden § 68 10.6.2020

Välfärdsnämnden § 79 12.8.2020

Välfärdsnämnden § 91 9.9.2020

786/00.01.05/2020

VFN § 68

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn 040 568 4138 och tf. chefen för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn 0440 555 332.

Enligt investeringsdelen i budgeten för år 2020 byggs en välfärdshall (idrottshall, omfattande) åren 2024 och 2025 till en totalkostnad av 8 miljoner euro.

Tf. direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för kultur- och fritidsväsendet berättar om planeringssituationen gällande välfärdshallen, projektplanen och arbetsgruppens förslag gällande förverkligandet av välfärdshallen.

Föredragning: tf. direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen tfn 0440 555 332.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Välfärdsnämnden antecknade ärendet för kännedom.

VFN § 79

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och tf. direktören för centralen för bildning och välfärd.

Tf. direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för kultur- och fritidsväsendet presenterar projektplanen.

Bakgrundsmaterial:
Välfärdshallen, projektplan 08.04.2020

Förslag: Välfärdsnämnden diskuterar ärendet.

Beslut: Antecknas för kännedom.

VFN § 91

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och tf.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 67

10.05.2023

direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen.
Föredragning: direktören för centralen för bilning och välfärd Timo Tenhunen.

Stadsfullmäktige godkände (11.12.2019 § 153) under behandlingen av budget och ekonomiplan för åren 2020-2022 enhälligt det för fullmäktige framförda förslaget att anslaget för en "idrottshall, omfattande" planerat till åren 2020-22 fram flyttas till åren 2023-2025.

Enligt budgeten 2020 skall idrottshallbygget förverkligas senast 2025 och det reserverade anslaget på åtta miljoner euro skulle fördelas på följande sätt: år 2023 - 100 000 euro, år 2024 - 3 950 000 euro och år 2025 - 3 950 000 euro.

Stadsdirektören och arbetsgruppen anser att Valfärdshallen borde vara färdig år 2023 till bostadsmässan.

Förslag:

Valfärdsnämnden

- a. antecknar nämnda saker för kännedom
- b. presenterar projektplanen för stadsstyrelsen och vidare för stadsfullmäktige
- c. föreslår utgående från projektplanen den helhetsekonomiskt bästa och mest ändamålsenliga byggplatsen för stadsstyrelsen och vidare för stadsfullmäktige
- d. föreslår för stadsstyrelsen och vidare för stadsfullmäktige att på nytt fastställa tidpunkt för byggandet

Diskussion:

Kalevi Lappalainen föreslog att välfärdshallen byggs enligt fullmäktiges budgetbeslut från 2019. Planeringen inleds 2023 och hallen byggs åren 2024 och 2025. Valfärdsnämnden tar inte i detta skede ställning till byggplats.

Erika Kähärä och Pasi Laiho understödde förslaget.

Valfärdsnämnden ansåg att bostadsmässan inte kräver en offentlig byggnad och att staden i dessa tider av ekonomisk anpassning inte har råd att bygga en välfärdshall.

Beslut:

Valfärdsnämnden beslöt enhälligt att inte tidigarelägga byggandet av välfärdshallen. Nämnden håller fast vid av fullmäktige 2019 godkänd investeringsbudget. Valfärdshallen planeras 2023 och byggs åren 2024 och 2025. Nämnden tog inte i detta skede ställning till byggnadsplats.

KUFRI 10.05.2023 § 67
492/00.01.05/2023

Beredning

Direktören för centralen för bildning och välfärd, Kirsi Kinnunen, tfn 0440 555 250

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 67

10.05.2023

Enligt investeringsdelen i budgeten för år 2023 (FM 16.6.2021 § 107) ska idrottshallen vara klar år 2026. I budgeten och ekonomiplanen för år 2023 fastslås följande:

- 50 000 euro / år 2023
- 150 000 euro / år 2024
- 1 000 000 euro / år 2025
- 6 800 000 euro / år 2026

Enligt budgeten för år 2023 uppgår de sammanlagda kostnaderna för idrottshallen till 8 000 000 euro.

Arbetsgruppen för planeringen av välfärdshallen har grundats av direktören för centralen för näringsliv och infrastruktur genom tjänsteinnehavarbeslut 14.5.2019 (§ 15). Arbetsgruppens uppgift är att bereda olika alternativ för användning av hallen för de förtroendevalda att fatta beslut om. I fråga om de tjänsteinnehavare och uppgiftsinnehavare som har valts till arbetsgruppen har det dock skett förändringar de senaste åren. På grund av den omfattning och påverkan som ärendet har är det skäl att utse en ny projektplaneringsgrupp.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beslutar följande:

- Att kalla följande personer till projektplaneringsgruppen:
 - chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson
 - välfärdsplanerare Päivi Hämmäläinen
 - representant(er) som utbildningschefen har utsett
 - representant(er) som direktören för centralen för näringsliv och infrastruktur har utsett
 - en representant som har valts av näringslivs- och infrastrukturnämnden
 - en representant som har valts av nämnden för fostran och bildning
 - en representant som har valts av kultur- och fritidsnämnden.
- Arbetsgruppens främsta uppgift är att senast vid utgången av oktober 2023 bereda förslag till fritidsnämnden om var idrottshallen ska placeras.
- Arbetsgruppen väljer bland sina medlemmar en ordförande och en sekreterare för projektplaneringsgruppen. Sekreteraren sammankallar arbetsgruppen och skriver promemorior.
- Arbetsgruppen kan höra olika sakkunniga och själv komplettera sammansättningen, samt vid behov grunda en styrgrupp och mindre arbetsgrupper för beredning av ärenden.
- Arbetsgruppen utnyttjar förhandsbedömningen av konsekvenser och barnkonsekvensanalysen i sitt arbete och hör stadens organ, såsom ungdomsfullmäktige, äldre- och handikapprådet, redan i planeringsskedet.
- Arbetsgruppen informerar regelbundet om hur deras arbete framskrider.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 67

10.05.2023

- g) Arbetsgruppen fortsätter vid behov med sin verksamhet fram till dess att idrottshallen är klar.

Behandling

Ordförande Thomas Rosenberg föreslog att b-punktens text ” vid utgången av oktober 2023” skulle tas bort, som ledamot Kalevi Lappalainen understödde.

Ledamot Laura Hyppölä tyckte att i b-punkten behövs det en tidsgräns. Hon föreslog att ordet ”oktober” kan tas bort, men att året 2023 blir kvar, stadsstyrelsens representant Petri Hakasaari var av samma åsikt.

Efter det drog ordförande Thomas Rosenberg tillbaka sitt eget förslag.

Ledamot Laura Hyppölä föreslog ledamot Petri Siljander och Kalevi Lappalainen föreslog ledamot Håkan Karlsson som kultur- och fritidsnämndens representant till projektplaneringsgruppen, som understöddes.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade följande:

- a) Att kalla följande personer till projektplaneringsgruppen:
- chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson
 - välfärdsplanerare Päivi Hämmäläinen
 - representant(er) som utbildningschefen har utsett
 - representant(er) som direktören för centralen för näringsliv och infrastruktur har utsett
 - en representant som har valts av näringslivs- och infrastrukturnämnden
 - en representant som har valts av nämnden för fostran och bildning
 - två representanter från kultur- och fritidsnämnden
- b) Arbetsgruppens främsta uppgift är att senast vid utgången av oktober 2023 bereda ett eller flera förslag till kultur- och fritidsnämnden om var idrottshallen kan placeras.
- c) Arbetsgruppen väljer bland sina medlemmar en ordförande och en sekreterare för projektplaneringsgruppen. Sekreteraren sammankallar arbetsgruppen och skriver promemorior.
- d) Arbetsgruppen kan höra olika sakkunniga och själv komplettera sammansättningen, samt vid behov grunda en styrgrupp och mindre arbetsgrupper för beredning av ärenden.
- e) Arbetsgruppen utnyttjar förhandsbedömningen av konsekvenser och barnkonsekvensanalysen i sitt arbete och hör stadens organ, såsom ungdomsfullmäktige, äldre- och handikapprådet, redan i planeringsskedet.
- f) Arbetsgruppen informerar regelbundet om hur deras arbete framskrider.
- g) Arbetsgruppen fortsätter vid behov med sin verksamhet fram till dess att idrottshallen är klar.
- h) Ledamöterna Petri Siljander och Håkan Karlsson valdes till kultur- och fritidsnämndens representanter i projektplaneringsgruppen.

Kultur- och fritidsnämnden. § 51
Kultur- och fritidsnämnden. § 68

12.04.2023
10.05.2023

Expertorgan för kulturaktörer från och med 2023

KUFRI 12.04.2023 § 51

Beredning

direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn 0440 555 250

Ansaret för att organisera social- och hälsotjänster övergick till välfärdsområdena från och med 1.1.2023, men kommunerna ansvarar fortsättningsvis för främjandet av kommuninvånarnas hälsa och välfärd. Förutsättningar för befolkningens hälsa och välfärd skapas inte bara av kulturtjänster utan också exempelvis av utbildnings- och idrottstjänster, kostservice, planläggning, trafikarrangemang och många andra av kommunens uppgifter.

Kulturens roll i främjandet av befolkningens hälsa och välfärd

Kulturtjänsterna har stor inverkan på kommuninvånarnas hälsa. Att främja hälsa och välfärd utgör en lagstadgad uppgift för kommunen. Kulturen har också en betydande roll inom näringslivet eftersom kulturen kan förstärka livskraften och sammanhållningen i samhället. När den lokala ekonomin blomstrar mår också människorna bättre. För att kunna stävja kostnadsökningen krävs att hälsa och välfärd främjas i människornas vardagsmiljö.

Hälso- och välfärdscoefficienten och TEAviisari

Hälso- och välfärdscoefficienten är en coefficient för hälsa och välfärd i kriterierna för statsunderstöd. Hälso- och välfärdscoefficienten togs i bruk i kommunerna i början av 2023. Hälso- och välfärdscoefficienten är ett incitament. Detta innebär att storleken på kommunernas statsandelar delvis bestäms av det arbete kommunerna gör för att främja hälsa och välfärd. På så sätt vill man säkerställa att kommunerna aktivt arbetar för att främja invånarnas hälsa och välfärd också efter att social- och hälsovårdsreformen har genomförts. Storleken på coefficienten bestäms på basis av två typer av indikatorer: en processindikator som beskriver verksamheten och en resultatindikator som beskriver resultaten.

De valda indikatorerna mäter verksamheten på ett omfattande sätt, allt från ledarskap, uppföljning och utvärdering till resurser, främjandet av kommuninvånarnas delaktighet samt praktiska handlingar. Viktigt är också långsiktigheten och planmässigheten i arbetet. Processindikatorerna beskriver kommunens resurser och åtgärder i fråga om att främja hälsa och välfärd samt hur väl det skapas förutsättningar för att på ett effektivt och samordnat sätt främja hälsa och välfärd. Med hjälp av processindikatorerna utvärderas den nuvarande situationen. För tillfället finns det en processindikator som gäller kultur: Kommunen sänker tröskeln för deltagande i kulturella aktiviteter.

Då det gäller kulturen samlas informationen genom TEAviisaris datainsamling med hjälp av följande fråga: Tillämpar kommunen någon sådan fast praxis med hjälp av vilken kommunen ordnar eller erbjuder

Kultur- och fritidsnämnden.
Kultur- och fritidsnämnden.

§ 51
§ 68

12.04.2023
10.05.2023

ekonomiskt stöd till kulturlots- eller kulturkompisverksamhet eller annan motsvarande frivilligverksamhet?

Vartannat år samlar institutet för hälsa och välfärd (THL) uppgifter av kommunerna om hälsofrämjande kulturverksamhet. Med hjälp av datainsamlingen utreds kommunernas åtgärder, resurser och verksamhetspraxis i fråga om kultur. För kommunerna erbjuder datainsamlingen uppgifter om kommunen i förhållande till resten av landet eller i förhållande till motsvarande kommuner. Med hjälp av informationen kan kommunen rikta sina resurser och åtgärder samt följa upp utvecklingen. I flera kommuner används uppgifterna som ett redskap i ledningen av välfärden. TEAviisari ger en helhetsbild av kommunens situation samt en tydlig ram för den kunskapsbaserade ledningen. (Källa: <https://sotkanet.fi/sotkanet/sv/metadata/indicators/3984?>).

Kommunens ansvar för att främja hälsa och välfärd

De kommunala verksamheterna ska samarbeta med varandra för att främja hälsa och välfärd. Kommunen ska följa med invånarnas levnadsförhållanden, hälsa och välfärd samt de faktorer som inverkar på dessa per område och befolkningsgrupp. Kommunen ska i sin strategiska planering ställa upp mål för främjandet av hälsa och välfärd och i förväg uppskatta hur kommunens beslut inverkar på människors hälsa och välfärd. Främjandet av invånarnas hälsa och välfärd är kommunens viktigaste målsättning.

Det är viktigt att utse en ansvarig instans vars uppgift är att i samarbete med olika sektorer och intressentgrupper främja hälsa och välfärd med hjälp av kultur. På så sätt stärker man också kulturtjänsternas synlighet och planmässighet bland annat i fråga om delaktighet, uppföljning och rapportering. Det är viktigt att upprätthålla informella diskussioner mellan representanter för olika kreativa branscher, förtroendevalda och personer som arbetar med kulturtjänster så att de berörda parterna känner sig hörda. I ärendet ska man dessutom beakta bland annat lagen om kommunernas kulturverksamhet (166/2019, Finlex) samt undervisnings- och kulturministeriets kulturpolitiska strategi 2025.

Målet för kommunstrategin är välmående invånare

I Lovisa stads nuvarande stadsstrategi (FM 15.6.2022) har antecknats som ett strategiskt mål: Välmående invånare och en trivsamt stad. Verksamhet i enlighet med strategin omfattar bland annat följande åtgärder:

- I en barnvänlig kommun beaktar vi barnets fördel i all verksamhet.
- Vi främjar på ett omfattande sätt Lovisabornas välfärd och närservice tillsammans med kommuninvånarna.
- Vi värnar om naturens mångfald och upprätthåller kulturmiljön samt främjar trivsamt i miljön i hela kommunen. Vi håller kommunens fastigheter i gott skick. Vi värdesätter kultur, motion och idrott samt främjar tredje sektorns verksamhet.
- Vi förebygger marginalisering av unga.

Det finns många olika möjligheter hur expertorganet för kulturaktörer organiseras t.ex. gällande uppdrag, mandattid och utnämning av organet.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 51

12.04.2023

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 68

10.05.2023

Kultur- och fritidsnämnden kan bland annat

- för aktörer i de kreativa branscherna lediganslå en öppen möjlighet att delta i verksamheten för kulturaktörernas expertorgan för ett år, två år eller för en längre tid
- utgående från nämnda ansökningar välja och utse sex (6) representanter från den kreativa branschen och verksamma i Lovisa till kulturaktörernas expertorgan.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beslutar följande:

a) En expertgrupp för kulturaktörer inrättas. Expertgruppens uppgift är att utveckla bland annat den samhälleliga och tvärsektoriella kulturverksamhet som staden bedriver för att främja välfärden. Till expertgruppens uppgifter hör också att främja förtroende, växelverkan och aktivt kommunmedlemskap samt att ge utlåtanden och fungera som ett expertorgan för kultur.

b) Expertgruppen ges fullmakt att till sina sammanträden kalla experter inom kulturbranschen för att komplettera gruppen i enlighet med det ämne som behandlas vid ifrågavarande tidpunkt.

c) Följande tjänste- eller uppgiftsinnehavare utses att delta i Lovisa stads expertgrupp för kulturaktörer:

- chefen för kultur- och fritidsväsendet
- kultur- och turismkoordinatören
- kulturproducenten
- museiintendenten
- bibliotekschefen
- den representant som Lovisa medborgarinstitut utser.

d) Expertgruppen för kulturaktörer sammanträder minst två till fyra (2–4) gånger om året och vid behov oftare, samt kallar eventuella experter till sina sammanträden. Det ska finnas en föredragningslista vid sammanträdena. Det första sammanträdet ska sammankallas av chefen för kultur- och fritidsväsendet.

e) Expertgruppen för kulturaktörer konstituerar sig under 2023 och väljer en ordförande och en sekreterare bland medlemmarna.

f) Till de utomstående experter som kallats till expertgruppen betalas ett sådant arvode för deltagande i arbetsgruppens sammanträde som är i enlighet med förvaltningsstadgan (FM 15.2.2023).

g) En representant för expertgruppen för kulturaktörer presenterar de resultat som nåtts under expertgruppens sammanträde för fritidsnämnden senast två månader från det att expertgruppen sammanträdde.

Behandling

Ledamot Thomas Rosenberg föreslog att ärendet remitteras för ny beredning, som ledamöterna Laura Hyppölä och Jonna Hinttaniemi understödde.

Kultur- och fritidsnämnden. § 51
Kultur- och fritidsnämnden. § 68

12.04.2023
10.05.2023

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att remittera ärendet för ny beredning förutsatt att andelen representanter för de kreativa branscherna utökas i förslaget och att konstnärer hörs redan i beredningsskedet.

KUFRI 10.05.2023 § 68
419/12.03.00/2023

Beredning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen tfn 0440 555 250

Sådana representanter för de kreativa branscherna som är verksamma i Lovisa samt övriga intresserade har ombetts ge skriftlig respons med anledning av textförslaget i föredragningslistan från och med 13.4.2023, senast 28.4.2023 klockan 12:00. Sådana representanter för de kreativa branscherna som är verksamma i Lovisa och som man känner till informerades personligen om möjligheten att ge respons under en förlängd tid, från och med 28.4.2023 fram till 10.5.2023 klockan 12.00. Informationen gavs också på stadens hemsida och i stadens sociala mediekanalet. Under sammanträdet presenteras ett sammandrag över responsen. Responsen presenteras i anonym form.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden beslutar följande:

- a) En expertgrupp för kulturaktörer grundas. Expertgruppens uppgift är att utveckla bland annat den samhälleliga och tvärssektoriella kulturverksamhet som staden bedriver för att främja välfärden. Till expertgruppens uppgifter hör också att främja förtroende, växelverkan och aktivt kommunmedlemskap samt att ge utlåtanden och fungera som ett expertorgan för kultur.
- b) För sådana representanter för den kreativa branschen som är verksamma i Lovisa stad tillkännages att det är möjligt att ansöka om att delta i expertgruppen för kulturaktörer för ett år åt gången.
- c) På basis av de ovan nämnda ansökningarna utses högst fyra sådana representanter för den kreativa branschen som är verksamma i Lovisa att delta i expertgruppen för kulturaktörer.
- d) Följande tjänste- eller uppgiftsinnehavare utses att delta i expertgruppen för kulturaktörer:
 - chefen för kultur- och fritidsväsendet Eriksson
 - kulturproducent Päivi Karppi
 - museiintendent Ulrika Rosendahl
 - en representant som Lovisa medborgarinstitut utser.
- e) Expertgruppen för kulturaktörer sammanträder minst två till fyra gånger om året och vid behov oftare, samt kallar eventuella experter till sina sammanträden. Det ska finnas en föredragningslista vid sammanträdena och det ska utarbetas en promemoria om

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 51

12.04.2023

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 68

10.05.2023

sammanträdet. Det första sammanträdet ska sammankallas av chefen för kultur- och fritidsväsendet.

- f) Expertgruppen för kulturaktörer konstituerar sig under 2023 och väljer en ordförande och en sekreterare bland medlemmarna.
- g) Till de utomstående experter som kallats till expertgruppen betalas ett sådant arvode för deltagande i arbetsgruppens sammanträde som är i enlighet med förvaltningsstadgan (FM15.2.2023).
- h) En representant för expertgruppen för kulturaktörer berättar för fritidsnämnden att gruppen sammanträtt senast två månader från det att expertgruppen sammanträdde.

Behandling

Föredragande föreslog att ärendet remitteras till fortsatt beredning.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden beslutade att ärendet remitteras till fortsatt beredning.

Kultur- och fritidsnämnden. § 69

10.05.2023

Uppföljningsrapport 1-4 2023

KUFRI 10.05.2023 § 69

353/02.02.02/2023

Beredning controller Mireille Nygård , tfn 040 594 1816

I enlighet med § 74 i Lovisa stads förvaltningsstadga ska organen varje månad följa upp budgetutfallet inom det egna verksamhetsområdet.

Bilaga 10: Extern uppföljningsrapport för tiden 1.1.-30.4.2023 för kultur- och fritidsnämnden.

Föredragning Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag Kultur- och fritidsnämnden antecknar uppföljningsrapporten för kännedom.

Beslut Kultur- och fritidsnämnden antecknade uppföljningsrapporten för kännedom.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 70

10.05.2023

Tjänsteinnehavarbeslut

KUFRI 10.05.2023 § 70

Direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för kultur- och fritidsväsendet har inte fattat tjänsteinnehavarbeslut sedan senaste nämndmöte gällande välfärdsnämndens ansvarsområde.

Förslag

Antecknas för kännedom.

Beslut

Antecknades för kännedom.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 71

10.05.2023

Anmälningssärenden

KUFRI 10.05.2023 § 71

Om byakvällarna:

Byakvällar - Lovisa stad (loviisa.fi)

Ändring av detaljplan

Ett extraordinarie möte hålls 24.5.2023 för ny behandling av § 64.

Mötesmaterial: kungörelse

Förslag

Kultur- och fritidsnämnden antecknar ärendena för kännedom.

Beslut

Kultur- och fritidsnämnden antecknade ärendena för kännedom.

Kultur- och fritidsnämnden.

§ 72

10.05.2023

Övriga ärenden

KUFRI 10.05.2023 § 72

Elektronisk underskrift

Förslag

Övriga ärenden antecknas för kännedom.

Beslut

Det beslutades att ordförande kan underteckna protokollet elektroniskt.

Avslutande av mötet

KUFRI 10.05.2023 § 73

Beslut

Ordförande avslutade mötet kl. 21.36.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 56, § 57, § 58, § 59, § 67, § 69, § 70, § 71, § 72, § 73

Förbud mot att begära omprövning eller anföra kommunalbesvär

Omprövning får inte begäras eller kommunalbesvär anföras i fråga om beslut som endast gäller beredning eller verkställighet, 136 § i Kommunallagen.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 60, § 61, § 62, § 63, § 64, § 65, § 66, § 68

ANVISNINGAR OM HUR MAN BEGÄR OMRÖVNING

Den som är missnöjd med detta beslut kan begära omprövning skriftligt. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

Rätt att begära omprövning

Omprövning får begäras av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (*part*), och
- kommunmedlemmar.

Tidsfrist för begäran om omprövning

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska lämnas in till **Lovisa stads registratorskontor** senast under tidsfristens sista dag innan registraturen stänger.

En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för omprövningsbegäran infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får omprövning begäras den första vardagen därefter.

Omprövningsmyndighet

Omprövning begärs hos det Lovisa stads organ som fattat beslutet.

Registratorkontorets kontaktinformation:

Postadress: PB 77, 07901 Lovisa
Besöksadress: Mariegatan 12 A
E-postadress: kaupunki@loviisa.fi
Telefonnummer: 019 555 1

Registraturen är öppen måndag–fredag kl. 9–16.

Omprövningsbegärens form och innehåll

Omprövning ska begäras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I omprövningsbegäran ska uppges:

- det beslut i vilket omprövning begärs
- hurdan omprövning som begärs

- på vilka grunder omprövning begärs.

I omprövningsbegäran ska dessutom uppges namnet på den som har begärt omprövning samt personens hemkommun, postadress och telefonnummer.

Om omprövningsbeslutet får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Lovisa stads registratorskontor.